



1. Informations générales sur le produit EAN13 8717703617719

Description			
Nom et marque du produit :	Sauce soja sucrée, bouteille 1L – Golden Turtle for Chefs (8717703617719)		
Description générale :			
Numéro d'article de Heuschen & Schrouff : (à compléter par H & S)	060310	Format de la date :	21/07/2021 14/12/2023 (FR)

1.1 Obligations générales

Les produits doivent être conformes aux normes de l'UE. Pour plus de détails, veuillez consulter l'annexe II.

2. Composition du produit

2.1 Liste des composants

Donnez la recette exacte avant transformation dans l'ordre décroissant. Les ingrédients composés doivent être cités intégralement (ex. : chapelure ; eau, levure, blé, sel). Donnez le nom complet de tout additif, y compris les additifs techniques utilisés et le numéro E.

Précisez la matière brute pour les huiles végétales (ex., huile de palme), l'amidon (ex., amidon de maïs modifié) et les protéines hydrolysées (ex., protéines de soja hydrolysées).

Ajoutez toute information importante et pertinente relative aux ingrédients, telle que le classement qualitatif (ex., qualité de riz AAA) et la méthode de transformation utilisée (ex., abricots secs, riz blanchi, herbes irradiées). La quantité totale de tous les ingrédients doit être égale à 100 %.

Liste des composants			
Ingrédients	Quantité (%)	Pays d'origine	
Eau	38.6%	Thaïlande	
Sucrose	23.25%	Thaïlande	
Sucre brun	23.25%	Thaïlande	
Sauce soja : eau, fèves de soja, riz, sel	12%	Singapour	
Amidon de maïs	2.2%	Allemagne, États-Unis	
Sel	0.7%	Thaïlande	
Vérifiez que la quantité est bien égale à 100 %	TOTAL	100 %	

2.2 Déclaration d'additifs

Déclaration d'additifs		
Numéro E	Nom	Catégorie / mode d'utilisation



2.3 Déclaration des ingrédients

Ajoutez une photo du dessin original (Annexe I) de l'emballage d'exportation ou ajoutez le dessin en tant que fichier séparé.

2.4 Alcool, halal, végétariens

Le produit est-il dépourvu d'alcool ?	Oui / Non	Si non, concentration : %
Le produit est-il dépourvu d'additifs artificiels ? (colorants, arômes, conservateurs, etc.)	Oui / Non	
Ce produit est-il halal ?	Oui / Non	Si oui, établissement :
Cela est-il mentionné sur l'emballage ?	Oui / Non	Valable jusqu'à :
Ce produit est-il casher ?	Oui / Non	Si oui, établissement :
Cela est-il mentionné sur l'emballage ?	Oui / Non	Valable jusqu'à :
Ce produit convient-il aux végétariens ?	Oui / Non	
Ce produit convient-il aux végétaliens ?	Oui / Non	
Ce produit est-il biologique ?	Oui / Non	Si oui, veuillez joindre le certificat correspondant.
Ce produit fait-il partie d'un programme de commerce équitable ?	Oui / Non	Quel programme ?

3 Stockage, durée de conservation, poids et codage de traçabilité

3.1 Conditions de stockage, durée de conservation et poids

Conditions de stockage et durée de conservation				
Température de stockage : (°C)	Cible	Min.	Max.	Conditions de stockage :
			≤ 25 °C	Conserver dans un endroit sec
Durée de conservations totale (mois) :		18	Max.	

DURÉE DE CONSERVATION SECONDAIRE : Expliquez comment conserver le produit après ouverture.				
Température de stockage : (°C)	Cible	Min.	Max.	Conditions de stockage / Instructions :
		≥ 4 °C	≤ 10 °C	Après ouverture, conserver au réfrigérateur et utiliser endéans les 14 jours
Durée de conservations totale (jours) :		14	Max.	

Pour les fournisseurs situés en dehors de l'UE, le poids net du produit doit correspondre au poids minimum.

Poids (unité de vente au détail en g/ml) :				
Poids (unité de vente au détail en g/ml) :	Cible	Min.	Max.	Produits solides en g, Produits liquides en ml, Commentaire
	1000	1000	1030	
Poids égoutté (g) :				(le cas échéant)

3.2 Code de traçabilité et code de la clé

Codes	
Code de production (exemple)	Date d'expiration : DD MM YYYY
Code de la clé de production (explication du code de production)	DD = jour MM = mois YYYY = année



4. Allergènes, OGM et irradiation

4.1 Déclaration des allergènes

1. Informations relatives aux allergènes Règlement (CE) n° 1169/2011, Annexe II Y compris les produits dérivés	Recette / formule du produit = présence (Ingrédients ajoutés, additifs, supports, auxiliaires technologiques, entre autres, dérivés d'une source allergénique)		Contamination croisée = présence possible (présence non intentionnelle causée par la production de produits à l'aide d'un même équipement, des mêmes ustensiles utilisés, par le personnel, par un contact avec des particules en suspension dans l'air ou un autre moyen)			
	Utilisé en tant qu'ingrédient ?		Utilisé dans le même site, la même usine ou la même ligne de production ?		Contact croisé possible ?	
	OUI	NON	Site	Ligne	OUI	NON
Céréales contenant du gluten		X	X		X	
Blé		X	X		X	
Seigle		X				X
Orge		X	X		X	
Avoine		X				X
Épeautre		X				X
Blé de Khorasan		X				X
Crustacés		X	X		X	
Œuf		X	X		X	
Poisson		X	X		X	
Cacahuètes		X	X		X	
Soja	X		X	X	X	
Lait de vache (avec lactose)		X	X		X	
Fruits à coque		X	X		X	
Amandes		X	X		X	
Noisettes		X		X		X
Noix		X		X		X
Noix de cajou		X	X		X	
Noix de pécan		X		X		X
Noix du Brésil		X		X		X
Pistaches		X		X		X
Noix de Macadamia / du Queensland		X		X		X
Céleri		X	X		X	
Moutarde		X	X		X	
Graines de sésame		X	X		X	
Dioxyde de soufre et sulfites (E220 - E228) à des concentrations de plus de 10 ppm, exprimées sous forme de SO2		X	X	X	X	
Lupin		X				X
Mollusques		X	X		X	

4.2 Irradiation et organismes génétiquement modifiés (OGM)

Les produits contenant des ingrédients irradiés ou des ingrédients obtenus à partir d'OGM doivent être clairement indiqués.

Irradiation et OGM	
Ce produit et tous ses ingrédients sont-ils sans irradiation ?	Oui / Non
Ce produit et tous ses ingrédients sont-ils sans OGM ? Conformément aux règlements CE 1829/2003 et CE 1830/2003	
	Oui / Non



5. Examen sensoriel

Examen sensoriel	
Apparence / couleur :	Sauce de couleur brun-noir
Goût :	Sucré et salé
Odeur :	Odeur typique de sauce soja
Texture / consistance :	Sauce

6. Analyse chimique / physique

Indiquez les valeurs chimiques et physiques. Les champs vides doivent être utilisés pour d'autres données pertinentes concernant des produits spécifiques. La fréquence des contrôles de la production doit être indiquée dans le champ « Fréquence de mesure » (ex., 2 fois / jour). Indiquez également la méthode utilisée.

Analyse chimique / physique						
	Cible	Min.	Max.	Unité de mesure	Méthode	Fréquence de mesure
pH	4,8	≥ 3,8	≤ 5,8	Valeur	pH-mètre	Chaque lot
Brix	56 °Brix	≥ 51 °Brix	≤ 61 °Brix	° Brix	Réfractomètre	Chaque lot
Matière sèche				%		
Sel	2,5 %	≥ 1,5 %	≤ 3,5 %	%	Titreur automatique	Chaque lot
Aluminium				mg/kg		
Activité de l'eau *				Valeur		
Toxines (le cas échéant)				mg/kg		
Iode				mg/kg		

* Également appelé coefficient d'activité aqueuse

7. Défauts du produit

Défauts du produit			
Défauts	Unité de mesure	Défauts	Unité de mesure
Matière étrangère (inhérente au produit)	%	Liquide / gouttes / enrobage	%
Matière étrangère (non inhérente au produit)	%	Produits endommagés	%
Sable	%	Pourcentage de variations restantes	%

8. Analyse microbiologique

Donnez les valeurs microbiologiques à « date limite de consommation » (DLC). (*) M = concentration maximale acceptable d'un organisme test. Un nombre supérieur à M pour toute unité d'échantillon est inacceptable. La fréquence d'échantillonnage doit être indiquée dans le champ « Fréquence d'échantillonnage » (ex., 2 fois / jour). Indiquez également la méthode utilisée.

Analyse microbiologique				
Micro-organisme	M (*)	Unité de mesure	Méthode	Fréquence d'échantillonnage
Numération totale sur plaque des organismes aérobiques	≤ 10000 cfu/g	ufc/g	APHA2015	Chaque lot
Entérobactéries		ufc/g		
Coliformes		ufc/g		
Coliformes fécaux	< 3 cfu/g	ufc/g	E.coli=<3MPN /g. (APHA2015)	Chaque lot
Bacillus cereus		ufc/g		
Staphylocoque doré	0 cfu/g	ufc/g	Not detected/0.1g . (AOAC2019)	Chaque lot
Salmonelles		ufc/25 g		



Listeria monocytogenes		ufc/g		
Clostridium perfringens		ufc/g		
Levures	≤ 10 cfu/g	ufc/g	APHA2015	Chaque lot
Moisissures	≤ 10 cfu/g	ufc/g	APHA2015	Chaque lot

Le laboratoire d'analyse est-il certifié ISO 17025 ou qualifié (EN 45001 pour UE) ?	Oui / Non
Le laboratoire d'analyse est-il qualifié sur la norme ISO 9001:2000 ?	Oui / Non



9. Déclaration nutritionnelle

Produits liquides en ml, produits solides en g (20 °C)

Valeurs nutritionnelles (pour 100 g / 100 ml*)

Propriété	Valeur	Unité de mesure
Énergie*	855	kJ
Énergie*	201	kcal
Lipides*	0	g
-acides gras saturés *	0	g
-acides gras mono-insaturés		g
-acides gras polyinsaturés		g
-cholestérol		g
-acides gras trans	0	g
-salatrim		g
Glucides*	49	g
-sucres*	46	g
-polyols		g
-érythritol		g
-amidon		g
Fibres alimentaires	0	g
Acides organiques		g
Alcool		g
Protéines*	1.3	g
Sel* (= sodium x 2,5)	2.6	g

Pour 100 g **Pour 100 ml**
 Produit non préparé Produit préparé selon les instructions de l'étiquette

↓

Selon les instructions de cuisson indiquées sur l'emballage. Si la déclaration nutritionnelle a été remplie pour le produit préparé, veuillez noter les instructions correctes au paragraphe 11.2. Ces instructions doivent également être indiquées sur l'étiquette.

La teneur en sel est-elle exclusivement due à la présence de sodium naturel ?
Oui / Non

Les valeurs autres que pour 100 g / 100 ml ne sont pas autorisées par la législation de l'UE !
 * Ces valeurs sont obligatoires, conformément à la norme UE 1169/2011.

Vitamines et minéraux (si indiqué sur l'emballage d'origine)			
Vitamines et minéraux	Quantité	Unité de mesure	% de l'apport journalier recommandé conformément à la norme UE 1169/2011

Comment les valeurs nutritionnelles sont-elles obtenues ? (documentation / calculées / analysées par un laboratoire certifié)	calculées
--	-----------

10. Détection de métaux et description du processus

Détection de métaux					
Le produit fait-il l'objet d'une détection de métaux ?	Oui / Non				
Si oui, limites de détection :	Ferreux		Non-ferreux		Acier inoxydable



Description du processus	
Documents attachés	CCP 1 :
	CCP 2 :
	CCP 3 :
	CCP ... :
Décrivez le processus de production (organigramme du processus) et citez les points de contrôle critiques (CCP) du processus. Remplissez la liste des CCP.	

11. Emballage et étiquetage

11.1 Préservation de l'emballage destiné au consommateur

Matériel d'emballage et préservation	
Emballage conforme à : Règlement (CE) n° 10/2011 Règlement (CE) n° 1935/2004 Règlement (CE) n° 2023/2006	Oui / Non Si oui, ajoutez le rapport de test et la déclaration de conformité.
Sans bisphénol A	Oui / Non

Conditionnement sous atmosphère / gaz	Oui / Non
- si oui, quelle est la méthode utilisée ?	
Conditionnement sous vide	Oui / Non
Pasteurisé	Oui / Non . Si oui, combinaison temps / température :
Stérilisé	Oui / Non . Si oui, combinaison temps / température :
Conditionnement actif	Oui / Non
- quel est le type utilisé (ex., absorbeur d'oxygène, silice, autre sorbant) ?	

11.2 Méthode de préparation

Décrivez les instructions que doivent suivre les consommateurs pour préparer le produit. (Instructions de cuisson). Si les valeurs nutritionnelles ont été indiquées pour le produit préparé, ces instructions sont obligatoires et doivent être imprimées sur l'étiquette.

12. Éthique

Les produits ont-ils été préparés sans avoir eu recours au travail des enfants ?	Oui / Non
--	------------------



Annexe I

Insérer l'étiquette

recyclage

Annexe II

Ce produit doit être conforme aux propriétés générales (GMP, HACCP) suivantes.

Ce produit doit être :

- produit avec des additifs alimentaires autorisés, conformément au règlement (CE) n° 1333/2008 ;
- exempt de pathogènes, toxines de pathogènes et virus de pathogènes, y compris les protozoaires de parasites, et doit être conforme au règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission ;
- exempt de résidus de produits chimiques, tels que des produits d'entretien et des lubrifiants ;
- être conforme à la directive européenne relative aux pesticides
<http://ec.europa.eu/food/plant/pesticides/eu-pesticides-database/public/?event=homepage&language=EN> ;
- exempt d'ingrédients irradiés ;
- conformes aux niveaux maximums de nitrate, aflatoxines, ochratoxine A, patuline, déoxynivalénol, zéaralénone, fumonisines, toxine T-2 et HT-2, plomb, cadmium, mercure, étain (inorganique), 3-MCPD, dioxines, PCB et benzo-a-pyrènes, conformément au règlement (CE) n° 1881/2006 de la Commission ;
- être conforme à la directive européenne relative aux amines biogènes et au règlement (CE) n° 2073/2005 de la Commission ;
- exempt de corps étrangers nocifs tels que le bois, le verre, le métal, le plastique, entre autres ;
- exempt d'animaux nuisibles et de dommages causés par des animaux nuisibles (insectes et rongeurs) ;
- exempt de colorants illégaux (rouge Soudan, etc.).



13. Informations relatives au fournisseur

Informations relatives au fournisseur	
Nom de l'entreprise :	Globo Foods Ltd. Thaïlande
Personne à contacter :	Ms. Threerach Email: threerach@globofoods.com

Nom du produit :

Système de qualité	Certifié	Autres ISO, halal, casher, laboratoire, environnement, durabilité, conformité aux normes de protection sociale, etc.	Certifié
BPF	Oui / Non	BSCI	Oui / Non
HACCP	Oui / Non	RSPO	Oui / Non
CRB	Oui / Non		
IFS	Oui / Non		
ISO 22000	Oui / Non		

Veuillez joindre une photocopie de vos certificats de qualité.

N° d'autorisation / N° UE :	
Applicable uniquement aux établissements traitant, préparant ou produisant des produits d'origine animale. Veuillez joindre une copie de votre certificat.	

14. Exigences essentielles relatives à l'emballage

Par la présente, nous confirmons être en conformité avec les exigences essentielles relatives à l'emballage, en ce qui concerne la fabrication et la composition :
- Le volume et le poids de l'emballage doivent être limités à la quantité minimale requise pour laquelle l'emballage répond aux exigences fonctionnelles.
- L'emballage doit pouvoir être réutilisé ou valorisé. L'emballage ne doit contenir aucune substance dangereuse ou nocive lorsque celui-ci est brûlé ou jeté.
- La quantité totale de métaux lourds contenus dans l'emballage ne doit pas dépasser un maximum de 100 ppm (100 milligrammes par kilogrammes) par contenant d'emballage.

La méthode de réutilisation suivante s'applique à l'emballage (indiquez les méthodes qui s'appliquent) :	
Les caractéristiques de l'emballage rendent son utilisation plusieurs fois possible, ou	Oui / Non
L'emballage est conforme aux règlements relatifs au travail en ce qui concerne son traitement, ou	Oui / Non
L'emballage répond aux exigences spécifiques des emballages recyclables, lorsque celui-ci n'est plus utilisé et qu'il devient alors un déchet.	Oui / Non



La méthode de valorisation suivante s'applique à l'emballage (indiquez les méthodes qui s'appliquent) :	
Un certain pourcentage du poids des matériaux utilisés peut être réutilisé, ou	Oui / Non
L'emballage doit produire de l'énergie en brûlant, ou	Oui / Non
L'emballage peut être composté et est biodégradable.	Oui / Non

15. Conditions de livraison

Conditions de livraison	
Je, soussigné le fournisseur indiqué ci-dessus, déclare que ce produit sera livré conformément à ces caractéristiques. Les changements de produits doivent être signalés à Heuschen & Schrouff dès que possible.	
Signature :	Date :
Nom :	Poste :
Au nom de : (Nom de l'entreprise)	

Envoyez les caractéristiques du produit dument **remplies** et **signées** à :

E-mail : quality@heuschenschrouff.com

16. Information complémentaire